

1915, день.

В районе красных фонарей сейчас было тихо и практически ничего не происходило. Главная дверь в Дремлющем Цветочном зале была открыта, но не для привлечения посетителей. Сутенер зевал, когда выходил из помещения. Мужчина купил две порции соевого молока и обжаренные полоски теста на завтрак и отправил покупки в комнату Девы Ли вместе с тазом, наполненной водой.

Медный таз с поднимающимися парами воды стоял на маленьком столике. Небольшую расческу, обычно используемую женщиной, окунули в воду, после чего положили на прежнее место возле зеркала.

В зеркале отражались два лица. Человека, сидящего на стуле, звали Босс Цюй, а тем, кто стоял и помогал ему, была Дева Ли.

Усы наконец-то были приручены, они аккуратно держались над губами Босса Цюй после того, как Дева Ли их расчесала.

Удовлетворенный мужчина коснулся усов и сказал:

- Хорошо, теперь Нин-эр сможет узнать меня.

Дева Ли рассмеялась:

- Боже мой, ты говоришь так, как будто Нин-эр знает только твои усы.

- Если она сможет узнать усы после того, как меня не было 2 года, то это было бы чертовски хорошо, - когда мужчина подумал о дочери, которая смотрела на него как на незнакомца, Босс Цюй не мог сдержать вздоха. Он повернулся к Деве Ли и спросил, - Где вещи, которые я просил купить? Ты их приобрела?

- Они здесь, - Дева Ли выдвинула ящик, раскладывая предмет за предметом: серебряная заколка с жемчугом, румяна для макияжа Reony Pavilion, один флакон духов «Две сестры»...И, наконец, Дева Ли достала пару серебряных браслетов и покачала головой, - Остальные вещи не стоят много. С другой стороны, браслеты потребовали больших усилий, прежде чем я смогла их получить. Мастер Чжан из Цинъюня обычно не делает украшений для других. Ты не представляешь, сколько раз мне пришлось его упрашивать, прежде чем он согласился. Посмотри на браслеты, превосходное качество делает их достаточно хорошими, чтобы стать самым ценным предметом в приданом богатой девушки.

- Вы, женщины, знаете, что лучше всего купить, - Босс Цюй удовлетворенно взял браслеты, снова посмотрел на них и наклонился, чтобы достать портфель из-под стола. Когда мужчина открыл его, он подтолкнул подбородком Деву Ли, давая понять, что она может взять немного содержимого.

Дева Ли, сглотив слюну, медленно протянула руку и с жадностью схватила пригоршню. Когда она вытащила руку из портфеля, то ладонь была наполнена блестящим серебром.

- Сколько же денег хранится в портфеле?

Когда Дева Ли на следующий день рассказала приятелям по маджонгу о произошедшем, они не могли не спросить.

- Откуда я знаю? - Дева Ли зажала в пальцах фишку для маджонга и рассеянно ответила, - Но думаю, там было достаточно, чтобы забронировать весь Дремлющий Цветочный зал на целый месяц.

Приятели вздохнули от удивления. Один с завистью сказал:

- С таким богатым клиентом у тебя не будет никаких забот до конца жизни.

- Богатый клиент? Он ничто иное, как одержимый дочерью маньяк, - усмехнулась Дева Ли, - Когда ты говоришь с ним, по крайней мере в 80% случаев он говорит о дочери. Он рассказывает, что его дочь – фея с небес, богатый и великолепный цветок в царстве мертвых. Я даже не смогу сравниться с ее пальцем.

- Она действительно такая хорошенькая? - спросил кто-то.

- Если бы ее кто-то видел, - Дева Ли играла фишкой в руке, - Все, что я знаю – она болезненная и слабая с самого рождения. Она никогда не покидала дом с тех пор, как ей исполнилось 3 года. Держу пари, что у нее забинтованы ноги...Я выиграла!

Стол для маджонга был наполнен шумом. Один человек взял фишку и спросил:

- Кстати говоря, ты действительно принесла клиенту пару браслетов из Цинъюня?

\*\*\*

Подделка!

Нин Нин сжала браслеты в руке. Рядом с девушкой Босс Цюй все еще говорил:

- Мастер Чжан из Цинъюня не делает украшений для кого попало. Я заставил его сделать браслеты после того, как попросил поговорить с мастером моего знакомого. Как они тебе? Нравятся?

Кому понравится подделка?

При жизни Нин Юрен сняла много фильмов о Республике. У актрисы был давний поклонник,

который увлекался республиканскими фильмами, и подарил женщине полный комплект украшений республиканского периода, созданными мастером из Цинъюня. После того, как Цуй Хунмэй одолжила аксессуары, Нин Нин больше никогда их не видела.

Нин Нин, которая знала реальные украшения, как она могла не заметить подделку? Девушка могла гарантировать, что Босс Цюй был определенно обманут знакомым! Однако Нин Нин не могла сказать правду, так как в фильме она была девушкой, которая ни разу не выходила из дома и даже не смогла бы отличить курицу от утки. Поэтому девушка могла только пойти против совести и сказать:

- Ммм, они довольно хороши.

- Подойди, папа поможет тебе надеть их, - Босс Цюй быстро застигнул пару браслетов на запястьях и улыбнулся, - Они такие прелестные. Моя Нин-эр самая красивая девушка в мире.

Нин Нин подняла руки и посмотрела на браслеты, чувствуя, что социальный статус был значительно понижен этими подделками. Поэтому девушка удрученно ответила:

- Хотя я знаю, что ты лжешь, но, тем не менее, спасибо.

Босс Цюй был поражен, после чего обернулся и закричал:

- Служанка Ван!

- Хозяин, - к ним поспешила служанка средних лет.

Босс Цюй холодно произнес:

- Скажи, какой ты видишь юную Мисс?

- Юная Мисс – принцесса династии Цин, фея, спустившаяся с небес и благородный цветок в царстве мертвых, - служанка Ван смотрела под ноги. Как если бы она читала с меню, женщина запомнила наизусть огромную цепочку фраз, - Юная Мисс – самая красивая девушка в мире, и никто с ней не сравнится.

Нин Нин сказала:

- ...Остановись, меня сейчас вырвет.

- Почему тебя тошнит? - Босс Цюй прижал ладонь ко лбу Нин Нин, - Ты плохо себя чувствуешь? Мне позвать врача Вана?

Неожиданная мысль возникла в голове Нин Нин.

Когда девушка переселилась в мир, она планировала симулировать амнезию, чтобы избежать некоторых проблем, но Босс Цюй ни за что не смирился с этим! Мужчина вытер слезы, текущие по лицу, повернулся и указал на голову врача Вана:

- Вылечи мою дочь! Я хочу услышать, как она зовет меня папой!

С тех пор врач Ван вместе с Нин Нин жил в бездне страданий. Через полмесяца врач Ван потерял всю бороду, а Нин Нин лечилась иглоукалыванием и травами. В итоге, совсем обезумев, девушка закричала:

- Папа!

С тех пор Нин Нин пугалась всякий раз, когда видела Босса Цюй. Когда мужчина бросал на нее взгляд, девушка неосознанно начинала играть роль дочери Цюй Нин-эр!

Для актрисы это было не так сложно, верно?...Если бы!

У девушки всегда под рукой находился сценарий для всех предыдущих ролей. Было четко написано, что нужно сказать или сделать. Более того, от актеров не требовалось выполнять всё, что написано в сценарии. Был дублер для полета в воздухе и был дублер для письма и рисования. Как и большинство актеров, Нин Нин все больше напоминала актера с производственной линии – человека относительно важного, но заменяемого.

Но сейчас без сценария, дублера или того, кто говорил бы девушке что делать, Нин Нин должна была решить, как ей играть. Актриса бросила на Босса Цюй взгляд, думая, что не важно, кем она была, важно узнать, кем был человек, стоящий рядом с ней.

Поэтому девушка ударила другого человека по руке:

- Не докучай мне!

Босс Цюй не рассердился, вместо этого мужчина спросил ласковым голосом:

- Что случилось, кто сделал тебя несчастной?

- Ты! - у Нин Нин закатался один из рукавов, когда девушка подняла руку в сторону мужчины, - Ты либо вообще не приходишь домой, либо, когда приходишь, заставляешь других топить меня травяными лекарствами, колоть иглами и даже приклеивать к спине кучу банок. Понюхай! Даже сейчас я пахну как консервированное мясо.

Босс Цюй взял руку девушки и понюхал, словно был большой собакой:

- Совсем не пахнет. Запах все еще очень хороший.

Чем больше мужчина шел на компромисс, тем больше Нин Нин хотела разозлить Босса Цюй, так как, с точки зрения актрисы, ссоры были лучшим способом понять отношения между людьми.

Сторона человека, которая обычно скрыта, проявляется в конфликте, и слова, обычно не произносимые, невольно говорятся. Хотя другая сторона оправдывалась, что это бессвязная речь сгоряча, по опыту Нин Нин, слова, сказанные в гневе, искренние...

Однако, когда девушка подумала о спрятанном оружии на поясе Босса Цюй, Нин Нин не осмелилась сильно раздражать мужчину в самом начале. Она решила, что лучше двигаться шаг за шагом...Поэтому у девушки еще останется время вымолить прощение.

- Хм! - Нин Нин оттолкнула Босса Цюй, спрыгнула с кровати и босиком подошла к шкафу.

Босс Цюй наклонился, чтобы взять туфельки, и после пошел за дочерью:

- Нин-эр, что случилось?

- Я больше не могу здесь оставаться, - Нин Нин открыла шкаф и начала доставать одним за другим ципао, платья, пальто и вешать себе на руку, - Я хочу сбежать из дома.

В шкафу было много хорошей одежды с подходящими шляпами и аксессуарами. Хотя среди украшений были как настоящие, так и поддельные, в большинстве все-таки были настоящие. Эти предметы нельзя было съесть или использовать, поэтому только состоятельные люди могли их купить. Судя по поведению и речи Босса Цюй, мужчина совсем недавно разбогател.

Новоиспеченные богачи есть двух видов: те, кто разбогател в одночасье, и те, кто завладел постоянным притоком денег. К какому типу относился Босс Цюй?

- Ты не можешь выйти, - Босс Цюй со строгим лицом выхватил одежду, свисающую с руки девушки, - Мир снаружи очень грязен...

Нин Нин подумала, что мужчина собирается прочитать лекцию о мирских делах, поэтому быстро затаила дыхание, чтобы внимательно слушать.

- ...Повсюду есть подозрительные и безумные люди, - выражение лица Босса Цюй было чрезвычайно серьезным, пока он объяснял, - От одного взгляда на них ты забеременеешь!

- ...

Ты думаешь, я идиотка?

Нин Нин не хотела изображать дурочку, но при таком воспитании, казалось, что вероятность вырасти идиота очень высока. Девушка на мгновение растерялась, но после спросила:

- Все будет хорошо, если я последую за тобой? Я обещаю не бродить, я просто останусь там, где ты сможешь меня увидеть. Ох, я также могу помочь тебе с работой...

- Не можешь! - несогласие Босса Цюй увеличилось, - Ты не можешь выполнять работу, которая у меня есть.

- Откуда ты знаешь, что я не могу, если даже не дал попробовать? - честно говоря, Нин Нин просто хотела знать, чем мужчина зарабатывает на жизнь.

Однако, Босс Цюй, похоже, скрывал от дочери работу. Мужчина, запинаясь, пробормотал:

- Это работа для мужчин, женщины не могут ее выполнять...

Сделав паузу, Босс Цюй добавил:

- В любом случае, самое большее работа займет 5 лет. Нет, 3 года! Через 3 года папа умоеет руки и сможет быть с тобой дома каждый день, чтобы ты никогда не была одинокой.

Веки Нин Нин непрерывно подергивались. Какому бизнесу требуется только 3 года, чтобы всю оставшуюся жизнь провести экстравагантно? Размышляя о нынешнем веке, Нин Нин не могла не подумать о военном оружии или контрабанде опиума...

Босс Цюй начал чувствовать беспокойство, когда увидел, что Нин Нин замолчала.

- Смотри, я принес тебе кое-что, - мужчина торопливо принес огромную кучу подарков: серебряная заколка с жемчугом, румяна для макияжа Reony Pavilion, один флакон духов «Две сестры» и другие предметы, - Тебе нравится?

Нин Нин взглянула на Босса Цюй, но подарки не взяла. Вместо этого девушка сняла браслет с левого запястья и бросила в мужчину.

- Это не может заменить тебя! - девушка также сняла браслет с другого запястья и кинула, - Или это! Я верну тебе их, чтобы ты вернулся ко мне!

Поверхностный разговор мог лишь быть попыткой получить поверхностную информацию...Откровенно говоря, Босса Цюй очень легко поколебать, настолько, что Нин Нин думала, если она не сделает чего-то экстремального, то он определенно не будет ссориться с дочерью! Хотя это было правдой, актриса все еще не осмеливалась кинуть браслет в лицо мужчины, боясь, что он либо не разозлится, либо забьет ее до смерти...

Однако, кажется, Нин Нин забыла о своей неуклюжести.

Первый браслет попал Боссу Цюй в грудь, а второй ударил мужчину прямо в лоб.

Лязг, лязг, два браслета одновременно упали на пол. На втором даже остался красный след, подозрительно похожий на кровь.

Нин Нин резко втянула холодный воздух и, набравшись храбрости, медленно подняла голову от браслетов на полу до лица Босса Цюй.

Он плакал.

«...»

Тридцатилетний мужчина, полный коварства, который целился пистолетом людям в голову, неподвижно стоял на месте, проливая слезы, пока смотрел на дочь... Забудь, почему бы тебе просто не приставить пистолет к моей голове!

Нин Нин спросила:

- Это...это очень больно?

Босс Цюй покачал головой. Слезы, словно ножи, резали его обветренное лицо.

Нин Нин спросила:

- Тогда почему ты плачешь?

Босс Цюй повернулся и поднес портфель. Мужчина открыл его перед девушкой. Нин Нин оказалась лицом к лицу с кучей серебряных долларов, которые осветили ее черты лица. Босс Цюй зачерпнул пригоршню и протянул дочери. На его лице были следы слез, но он все еще ласково улыбнулся:

- Нин-эр, папа заработал много денег. Я куплю тебе всё, что ты захочешь. Ты...у тебя есть то, чего ты хочешь?

Нин Нин изумленно уставилась на мужчину.

К актрисе внезапно пришло осознание. Этот человек...никогда не ударил бы ее.

Девушка ударила себя по лбу и, закрыв глаза, спросила:

- ...Я могу получить всё, что захочу?

Босс Цюй быстро кивнул головой.

- Я хочу заменить папу, - искренно сказала Нин Нин. Переселение было само по себе очень утомительным, поэтому она хотела более нормального папу!

- Это единственная вещь, которую ты не получишь, - решительно отверг Босс Цюй.

- Хорошо, - Нин Нин опустила голову и небрежно изменила просьбу, - Я хочу отрубленную голову Юань Шикая!

(Примечание от английского переводчика: Юань Шикай был высокопоставленным генералом поздней династии Цин, впоследствии первым президентом Китайской Республики и самопровозглашенным императором Китая)

Изначально девушка думала, что мужчина потратит некоторое время на раздумье, а затем медленно скажет:

- Давай обсудим предыдущую просьбу.

Однако Босс Цюй, обдумав, вытащил пистолет и направился к выходу.

- ...Вернись! - поспешно крикнула вслед Нин Нин.

Босс Цюй повернулся, своим последним взглядом, казалось, мужчина прощался с дочерью.

- ...Я пошутила, - Нин Нин сделала два шага к мужчине, прежде чем широко раскрыть руки и смущенно проговорить, - На самом деле, я ничего не хочу, просто дай мне...

Не дожидаясь, пока девушка сделает третий шаг, пара сильных рук уже заключила Нин Нин в объятия.

Девушка обняла в ответ. В глубине души, Нин Нин поняла, что он за человек.

Вывод такой...Босс Цюй просто помешанный на дочери маньяк!

Его дочь – самая красивая, она всегда права, и даже если она не права, мужчина не будет ее поправлять! Он удовлетворит все неразумные просьбы дочери, он постоянно будет ее хвалить, и даже окружающих людей будет заставлять говорить, что его дочь – самая красивая в мире! Таким образом, каким человеком станет Цюй Нин-эр?

Она будет думать о себе как о самой красивой девушке в мире!

Наивная, но высокомерная; своенравная и уверенная в себе. Вероятно, она даже верит, что Земля вращается вокруг нее!

Вот какого человека должна играть Нин Нин.

<http://tl.rulate.ru/book/52113/1803937>